

Decreto federale che determina i contributi di base alla compensazione degli oneri per il periodo di contribuzione 2016–2019

del 19 giugno 2015

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,

visto l'articolo 9 capoverso 1 della legge federale del 3 ottobre 2003¹ concernente la perequazione finanziaria e la compensazione degli oneri;
visto il messaggio del Consiglio federale del 3 settembre 2014²,

decreta:

Art. 1 Contributo di base della Confederazione per la compensazione dell'onere geotopografico

La Confederazione accorda ai Cantoni gravati eccessivamente a causa della loro situazione geotopografica un contributo di base di 364 384 742 franchi all'anno per gli anni 2016–2019.

Art. 2 Contributo di base della Confederazione per la compensazione dell'onere sociodemografico

La Confederazione accorda ai Cantoni gravati eccessivamente a causa della loro situazione sociodemografica un contributo di base di 364 384 742 franchi all'anno per gli anni 2016–2019.

Art. 3 Adeguamento da parte del Consiglio federale

¹ Il Consiglio federale è incaricato di adeguare al rincaro i contributi di cui agli articoli 1 e 2 negli anni 2014 e 2015.

² Effettua questo adeguamento contestualmente alla determinazione delle cifre per l'anno di riferimento 2016.

¹ RS 613.2

² FF 2014 5603

Art. 4 Referendum ed entrata in vigore

¹ Il presente decreto sottostà a referendum facoltativo.

² Il Consiglio federale ne determina l'entrata in vigore.

Consiglio degli Stati, 19 giugno 2015

Il presidente: Claude Hêche

La segretaria: Martina Buol

Consiglio nazionale, 19 giugno 2015

Il presidente: Stéphane Rossini

Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz

Data della pubblicazione: 30 giugno 2015³

Termine di referendum: 8 ottobre 2015

³ FF 2015 4123